



Silandro-Lasa

nel Parco Nazionale dello Stelvio
Aree turistiche in Val Venosta



www.silandro-lasa.it

Info vacanze 2012



**Vivere
Scoprire
Godere**

Indice

	pagina
• Silandro, la capitale.....	4
• Lasa, la patria del marmo.....	5
• Escursioni in bici.....	6
• Escursioni a piedi.....	8-13
• Settimane a tema.....	14
• Pagina per bambini.....	16
• Manifestazioni settimanali 2012.....	18-21
• Marmo di Lasa.....	22-23
• Arte & Cultura a Silandro e Lasa.....	24-27
• Musei nei d'intorni.....	28-30
• Offerte per lo sport e tempo libero.....	31-32
• Informazioni utili.....	33-34

Se non dovreste trovare qua e là qualche informazione, Vi preghiamo di avere comprensione perché nel depliant riportiamo solo aziende che aderiscono all'Ass. Turistica.

Impressum

Editore: Ass. Turistica Silandro-Lasa

Tutti i dati qui riportati hanno valore indicativo e non possono essere considerati vincolanti.

Stampa: Fritz, Silandro

Foto: Ass. Turistica Silandro-Lasa, V.I.P. coop. soc. agricola

Foto copertina: Ass. Turistica Val Venosta/Heidi Hintereck

Stampato su carta libera da cloro - il nostro contributo per l'ambiente

Benvenuti nel cuore della Val Venosta... a Silandro-Lasa!

La ringraziamo per il Suo interesse nel nostro paradiso vacanze. Volentieri Le presentiamo in questo depliant i nostri paesi, l'arte e la cultura, la zona escursionistica nel Parco Nazionale dello Stelvio e al Monte Sole della Val Venosta, i tour in mountainbike con le guide nostrane e le nostre manifestazioni settimanali. Le auguriamo buon divertimento e ci farà tanto piacere di darVi il benvenuto a Silandro-Lasa!

*Il presidente Karl Pfitscher
& il Vostro team dell'Ass. Turistica Silandro-Lasa*



Onore „15-anni-collaboratore”: Stefan Proserpio, responsabile per i sentieri d'escursione

Silandro - la capitale

Situato a metà strada tra il Passo di Resia e Merano, il comune di Silandro comprende le pittoresche frazioni di **Silandro** (721 m s.l.m.), **Corces** (801 m s.l.m.), **Covelano** (755 m s.l.m.), **Vezzano** (708 m s.l.m.), **Monte Tramontana** e **Monte Mezzodì**.

Inserito nel contesto dei famosi frutteti della Val Venosta, si presenta in primavera in una splendida veste rosa pallido, con le gemme a danzare nell'aria come neve al vento.

Sulle pendici montane che si affacciano a valle predominano affascinanti i contrasti: distese di boschi cupi e prati verdeggianti sul Monte Tramontana nel Parco Nazionale dello Stelvio, vigneti e castagni ai piedi del maestoso Monte Sole.

Un paesaggio di contrasti, di ghiacciai e vigneti, che deve la sua unicità ai massicci montuosi delle Alpi Venoste di Levante, ai rilievi del Gruppo dell'Ortles e del Sesvenna che, con i loro 3.000 metri, si alzano come uno scudo a proteggere la Val Venosta dai fronti di maltempo provenienti da nord.

E poi il suggestivo centro pedonale, nel cuore di Silandro, che conferisce alla località tratti urbani. Zona a traffico limitato, l'area pedonale è tutto un susseguirsi di caffè all'aperto e ristoranti, negozi e bottegucce pensati per gradevoli momenti di ozio.

Anche per gli amanti della cultura e dell'arte c'è molto da scoprire. Non perdetevi, allora, il treno per la Val Venosta, dove ogni giorno vi aspettano avventure mozzafiato.



Chiesa Parrocchiale Maria Assunta

Lasa - la patria del marmo

L'affascinante paesino di **Lasa** (868 m s.l.m.), patria del marmo, con le frazioni **Oris** (900 m s.l.m.), **Cengles** (950 m s.l.m.), **Allitz** (1.000 m s.l.m.), **Tanas** (1.400 m s.l.m.), **Tarnell** (1.200 m s.l.m.) e **Parnetz** (1.100 m s.l.m.), si trova a circa 7 km da Silandro in direzione del Passo di Resia: una località di grande suggestione marcata dal candido fulgore del famoso marmo di Lasa.

Unico per purezza e consistenza, il marmo attira da sempre in Val Venosta artisti, appassionati e ammiratori. Estratto sulle alture del paese, il marmo di Lasa viene quindi condotto a valle con una cremagliera. Nello stabilimento di marmo, la preziosa materia prima viene quindi lavorata per il successivo impiego nel settore edile, nei tanti piccoli laboratori di scultura e scalpellino sparsi nei dintorni.

Borgo di lavoratori, contadini e artigiani, Lasa invita ad incontrare le sculture, le costruzioni sacre e le gemme storico-culturali disseminate lungo le sue vie.

Ma Lasa e dintorni hanno anche molto da offrire agli amanti della natura e della montagna, agli escursionisti, a chi cerca pace e riposo e agli sportivi: il Monte Mezzodi con la sua particolarissima vegetazione a macchia e la sua singolare fauna e flora, l'omonimo cono morenico che con i suoi 10,6 kmq è il secondo per estensione dell'arco alpino, il biotopo di Cengles ed Oris...

E tutto ciò in un paesaggio pieno di contrasti, nel quale ogni giorno si scopre qualcosa di nuovo.



Chiesa Parrocchiale S. Giovanni

Escursioni in bici

Vivrete il nostro motto „scoprire, fermarsi tranquillamente e godere” anche alle vacanze in bici: andare in bicicletta lungo la Via Claudia Augusta dal Passo Resia fino a Merano ossia al Lago di Garda visitando le tante curiosità come pure andare in Mountainbike nel nostro mondo montano.

Bikeshuttle orario

Stazione Malles al **Lago di Resia**

giornaliero dall'inizio d'aprile fino all'inizio di novembre 2012 alle ore 09.45, 10.45, 11.45 & 17.50 | Costo: 7,00 Euro a persona

Da Castelbello al **Lago di Resia**

Ma + Gi dall'inizio d'aprile fino all'inizio di novembre 2012: Castelbello Juval ore 9.30, Laces stazione 9.40, Coldrano stazione 9.45, Silandro vigili del fuoco 9.50, Lasa LEEG 10.00 | Costo: 14,00 Euro a persona

Da Laces al **Passo Stelvio**

Ma + Ve: Laces stazione ore 7.00, Silandro vigili del fuoco 7.10 Uhr | Costo: 25,00 Euro a persona - Prato Sport Baldi 7.30 / Bikepoint Malles 7.40 | Costo: 15,00 Euro a persona | Numero minimo di partecipanti: 4 persone

Da Prato al **Passo Forno (CH)**

Me: Prato Sport Baldi ore 9.25, Bikepoint Malles 9.45 | Costo: 15,00 Euro a persona | Numero minimo di partecipanti: 4 persone

Informazioni e prenotazione: info@via-claudia-augusta.it oppure entro le ore 20.00 del giorno precedente al numero 320 3114552 oppure entro le ore 17.00 presso l'ufficio turistico

Gite guidate in MTB

La scuola MTB vinschgauBIKE, con sede a Coldrano distante ca. 4,5 km da Silandro, organizza gite guidate in MTB in due livelli da metà marzo fino ottobre.

Il programma settimanale:

lu: corso tecnica MTB in due livelli

ma - ve: ogni giorno 2 gite guidate in due livelli (Easy ed Expert)

ve: gita freeride

sa - do: ogni giorno una gita guidata

Costo: 30,00 Euro a persona/tour prenotando presso APT Silandro-Lasa

Prenotazione: necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Speck & Co.

UN INIMITABILE VIAGGIO NEI SAPORI:

RAFFINATI PRODOTTI DI QUALITÀ DELL'

ALTO ADIGE PER VERI BUONGUSTAI



SPECK DELL'
ALTO ADIGE
DI NOSTRA
PRODUZIONE



MACELLERIA • ALIMENTARI

Macelleria - Zona pedonale Silandro - Tel 0473 730087

Alimentari - Via Covelano Silandro - Tel 0473 732091

IL MEGLIO DELLA CARNE E TANTE COSE BUONE...

Escursioni a piedi

La nostra zona escursionistica si trova al Monte Sole e nel Parco Nazionale dello Stelvio.

Il Monte Sole/Monte Mezzodi Venostano si estende su ca. 42 km lunghezza, 500-700 m larghezza e dispone di una vegetazione di steppa singolare. Dato che un'imponente quinta di cime di tremila metri „spreme“ le nubi, la Val Venosta è interessata da scarse precipitazioni, con una media annua di 450-600 mm (fonte: Sonnenberg-Biotopi in Alto Adige/Prov. Aut. di Bolzano/Alto Adige). Sentieri da sogno al Monte Sole portano lungo i cosiddetti „Waale“ - un antico sistema d'irrigazione composto di canali lunghissimi, che portavano l'acqua dai ghiacciai a paesi e singoli masi (portata dell'acqua ca. d'aprile fino ottobre).

Il Parco Nazionale dello Stelvio comprende il gruppo montuoso dell'Ortles-Cevedale ed è un parco alpino che per il notevole dislivello - dai 650 m del fondovalle agli oltre 3900 m delle vette innevate - racchiude numerosi e differenti ecosistemi. Con i suoi attuali 1.314 km², il parco è una delle più vaste aree protette dell'intero arco alpino.

Il paesaggio si contraddistingue per l'accostamento caratteristico ed armonico di territori intatti e di aree coltivate da secoli. Lo scopo principale del parco è quindi quello di cercare di assicurare uno sviluppo sostenibile, assicurando sì benessere, opportunità economiche, sociali e culturali, ma garantendo per gli anni a venire qualità e riproducibilità delle risorse naturali, integrità dell'ecosistema e della biodiversità. (Informazione: Hanspeter Gunsch/Parco Nazionale dello Stelvio).

Ilswaal: Corces (821m) - Ilswaal - Schlandersberg (1.060m) - Silandro (721m)
Da Corces proseguire il sentiero rosario fino al sentiero n. 5. Da qui è possibile una puntata alla chiesetta San Egidio. Poi prendere di nuovo il sentiero n. 5 verso est e si raggiunge il „Ilswaal“, che conduce acqua dalla primavera fino all'autunno. Camminando lungo il sentiero della roggia fino alla gola del rio „Schlandraunbach“, da lì, per tornanti insù fino al castello „Schlandersberg“ (non visitabile) e all'osteria Fisolgut.

Dal castello prendere la strada dei masi verso est e poi il sentiero n. 14 in giù che porta fino alla zona sportiva di Silandro.

Tempo di percorrenza: ca. 4 ore / dislivello: ca. 340m



**BAR
CREMONA**
SILANDRO

... La Vostra
ricevitoria
nella Val Venosta

LOTTO

TIM

Q.vodafone
ONE

ricariche telefoniche

WIND

3

F1
Formula 1
Formula 101

SuperEnalotto



Tris

scommesse sportive

**10
LOTTO**

**Gratta
e Vinci!**

LOTTOMATICA

WinforLife!

Zona pedonale 48

Tel. 0473 730 183

info@barcremona.com

Aperto dalle ore 6 - Lunedì giorno di riposo



...l'oste cantante del
BAR CREMONA

Il programma musicale vedi www.barcremona.com

200 marche di sigarette, articoli da tabaccheria - sigari
Lotto, Toto, Tris, INTERNETPOINT - Permessi di pesca (FIPS)
giornali quotidiani (solo la domenica e i giorni festivi)

„Laaser Leitenwaal” - percorso didattico delle coste di Lasa

Lasa (868m) - Alliz (1.109m) - „Laaser Leitenwaal”

Da Lasa proseguiamo la strada verso Alliz. Al piccolo rifugio per i „Waalers” inizia il „Laaser Leitenwaal - percorso didattico delle coste di Lasa” n. 19 e poi n. 20 (a parte coperto di vegetazione) che ci porta attraverso prati e frutteti lungo il piede delle coste fino al „Loretzboden” sopra il campo sportivo di Lasa. Questa roggia è stata cessa negli anni settanta; 1992 è stata restaurata.

Tempo di percorrenza: ca. 2 ore / dislivello: ca. 170m

Zaalwaal: Corces (821m) - Zaalwaal - Alliz (1.109m) - Corces

Da Corces proseguire la strada (che porta per la chiesetta San Egidio) fino al castagneto. Di fronte la chiesetta San Egidio, girare a sinistra sul sentiero n. 6A e si raggiunge in ripido il „Zaalwaal”. Camminando lungo il sentiero della roggia verso ovest fino al campo sportivo di Corces e prendere il sentiero n. 15A fino ad Alliz. Il ritorno è sullo stesso sentiero fino al campo sportivo di Corces e poi sulla strada discendente verso sud/est fino a Corces.

Tempo di percorrenza: ca. 2 - 3 ore / dislivello: ca. 290m

Passeggiata per famiglie lungo la passeggiata del Sole

Dalla zona sportiva a Silandro (721m) proseguiamo la strada forestale in direzione del Castello „Schlandersberg” e prendiamo il ponte a sinistra sopra il rio „Schlandraun” per la passeggiata del sole „Sonnenpromenade”. Seguiamo la passeggiata fino la via San Francesco e scendiamo in paese.

Tempo di percorrenza: ca. 1 ora / dislivello: ca. 50m

Passeggiata per famiglie alla Sorgente sulfurea

Dalla piazza bagni a Lasa (868m) proseguiamo la via di Sgumes attraverso frutteti in direzione Schgumser Stübele e, poco prima del maso, raggiungiamo la sorgente sulfurea. L'acqua della sorgente è potabile e ha l'effetto curativo. Il ritorno è sulla stessa via.

Tempo di percorrenza: ca. 1 - 1,5 ore

Passeggiata per famiglie nel boschetto „Allitzer Waldele”

2011, nel boschetto „Allitzer Waldele” (ca. 1.000m) è stato eretto il sentiero didattico „Aghifoglia nelle alpi” con la 3. classe della scuola elementare di Lasa. Al punto più alto del percorso, i forestali e gli scolari hanno piantato insieme un pino cembro.

Tempo di percorrenza: ca. 1 ora



Godersi la vita ...

Il vero piacere della vacanza all'hotel
"Maria Theresa": ambiente favoloso in ogni
stagione in un paesaggio che non teme confronti,
cucina raffinata anche per i palati più esigenti,
relax nel fantastico mondo Wellness delle Terme.
TuffateVi nel divertimento!

Offerte settimanali
speciali
tutto l'anno!



10
ANNI



HOTEL-CAFÈ-RISTORANTE-PIZZERIA

Maria Theresa ★★★S Fam. Tappeiner - 39028 Silandro - Via Nazionale 15
Tel. 0473 730209 - Fax 0473 730803

www.hotel-maria-theresia.it - info@hotel-maria-theresia.it

Escursione ad alta quota: San Martino/Laces (1.740m) - Monte Sole - Silandro (721m)

Da Laces prendere la funivia fino a San Martino e andare dalla stazione verso ovest sulla strada dei masi insù e in giù nella valle del rio „Tiss” e sul sentiero avanti fino alle osterie Egg e Forra. Da lì prendere il sentiero n. 14 in direzione Silandro, dove si attraversa i residui dei masi Laggar e Zuckbühel. Proseguire per il rio „Fallerbach” e per la strada forestale, che porta lungo il maso Patsch e raggiunge la strada del maso Tappein. Prendere la strada in giù fino a quando si deve girare a destra sul sentiero n. 14 e si arriva nella zona sportiva di Silandro.

Variante: sulla strada del maso Tappein proseguire la marcatura n. 7 fino al castello Schlandersberg con l’osteria Fisolgut e lungo il „Ilswaal” si raggiunge Corces/Silandro. - ulteriore ca. 1,5 ore dal castello Schlandersberg.

Tempo di percorrenza: ca. 4 - 5 ore / dislivello: ca. 1.020m

Escursione alle malghe: Bremsberg (1.353m) - malga „Obere Laaser Alm” (2.047m) - malga „Untere Laaser Alm” (1.823m) - Bremsberg

Da Lasa andiamo in macchina attraverso i masi di Parnetz fino alla stazione dell’impianto di trasporto „Bremsberg”. Da lì partiamo a piedi lungo il sentiero n. 14 fino alla malga „Obere Laaser Alm”. Da questa malga si scende per la malga „Untere Laaser Alm” e da lì raggiungeremo per il sentiero n. 15 e n. 5 la stazione d’imbarco del marmo. Sul sentiero vicino la carreggiata (sentiero n. 5 e n. 5A) ritorniamo al punto di partenza.

Tempo di percorrenza: ca. 5 ore / dislivello: ca. 700m

Sentiero del marmo di Lasa - sentiero del piano inclinato

Lasa (868m) - sentiero del piano inclinato - Bremsberg (1.355m)

Il sentiero del piano inclinato porta dalla stazione a valle in serpentine fino alla chiesetta San Martino e insù alla stazione a monte al „Bremsberg”.

Il sentiero si trova nel Parco Nazionale dello Stelvio e corre lungo il bosco d’abete e larice.

Tempo di percorrenza: ca. 1,5 ore (salita) - dislivello: ca. 480m

Tour del marmo: Haslhof (1.574m) - Malga di Covelano (1.826m) - Cava di marmo di Covelano (2.200m) - Haslhof

In automobile da Silandro per Covelano sulle pendici del Monte Tramontana fino al maso Haslhof (una trentina di minuti di viaggio).

FUNIVIA
Aschbach
RIO LAGUNDO

Aperto tutto l'anno 529 - 1332 m

La funivia è
 aperta dal
 1° aprile
 al 1° novembre
 dalle ore 8
 alle 19 in orario
 continuato.

Pausa di
 mezzogiorno
 ore 12.00-13.00

Riduzione con
 tessera ospiti.

Rio Lagundo

Stazione a monte Tel. 0473 96 82 43 - Stazione a valle Tel. 0473 96 71 98 - www.algund.eu

Giunti al maso (possibilità di ristoro e parcheggio) lungo il sentiero n. 2 che lungo il margine del bosco sale fino alla malga „Weißkaseralm” e, da lì, attraverso il bosco, fino ad una costruzione (Kohlplatz) presso la quale il sentiero sfocia in un’ampia strada forestale. Seguendola, si raggiunge la Malga di Covelano da dove proseguire quindi lungo la strada della cava (in parte lungo le serpentine della scorciatoia lungo il sentiero n. 3) fino alla mensa operaia arrivando ai margini della cava di marmo. L’ingresso è tuttavia vietato. Il tracciato di ritorno si sviluppa lungo lo stesso percorso dell’andata.

Tempo di percorrenza: ca. 4 ore / dislivello: ca. 625m

Alta Via Val Venosta

La nuova Alta Via Val Venosta, da Castel Juval fino alla sorgente dell’Adige al Passo Resia, è un suggestivo sentiero che offre spettacoli naturali indimenticabili. Lungo il tracciato di circa 108 km si trovano diversi masi e beni culturali, che offrono uno sguardo sulla realtà contadina in quota. Ogni tappa offre poi un affascinante vista panoramica sull’incantevole Val Venosta.

Raccomandiamo l’utilizzo di una cartina per un buon orientamento!

Settimane a tema 2012 attorno Cultura - Marmo - Mele - Albicocche

Informazioni dettagliati per le settimane a tema (date, ritrovo, durata, costo, prenotazione) troverete sul nostro sito www.silandro-lasa.it.

Settimane di cultura nel cuore della Val Venosta

17.03. - 24.03.2012 | 09.06. - 16.06.2012 | 15.09. - 22.09.2012

Fate insieme a noi un viaggio culturale nella storia delle chiese e castelli di Lasa e Silandro: Giorni storici-culturali a Lasa - Visita storico-culturale a Silandro - Visita culturale a Cengles - Visita culturale a Tanas con escursione sul sentiero rosario alla chiesetta San Pietro - Visita della biblioteca Schlandersburg con „Storie di Silandro d'epoca”

Piaceri attorno l'albicocca della Val Venosta

24.03. - 31.03.2012 | 06.10. - 13.10.2012

L'albicocca tipica di Lasa e del Monte Tramontana di Silandro - una specialità del frutteto Val Venosta, che potete godere in tante variazioni: Visita del maso Kandlwaalhof con passeggiata al nuovo acquedotto „Koundl” e degustazione dei prodotti del maso - Degustare e assaporare: distillati di frutta e cioccolata Etisa - Degustazione di grappe al Fohlenhof con occhiata nella storia dei cavalli avalignesi, del marmo e dell'agricoltura

Vivere il marmo, con tutti i sensi

16.06. - 23.06.2012 | 22.09. - 29.09.2012 | 20.10. - 27.10.2012

Vivrete il nostro singolare oro bianco, il marmo di Lasa, in tutte le sue varietà: caratteristica, tecnica, estrazione, lavorazione, impiego... e godete specialità di "marmo", sciogliendole in bocca: „Marmo di Lasa - l'oro bianco” nel quadro della guida di marmo classica - Sulle tracce del marmo a Lasa - Degustare e assaporare: Distillati di frutta e cioccolata Etisa - Esursione guidata sulle tracce del trasporto di marmo nelle montagne di Lasa

Attivamente nel mondo della mela Val Venosta

23.06. - 30.06.2012 | 13.10. - 20.10.2012

Tuffatevi insieme con noi nel giardino delle mele Val Venosta e vivrete il mondo interessante della „Coccinella” (marchio per qualità e buon sapore delle mele Val Venosta): Visita del maso Kandlwaalhof con passeggiata al nuovo acquedotto „Koundl” e degustazione dei prodotti di maso - „Vini fini, distillati pregiati” visita del vigneto e della distilleria Befehlhof con degustazione - Visita guidata al podere: esperienza della coltivazione biologica dinamica, spiegazione dei singoli tipi, sistemi di taglio e piante, con successiva degustazione delle varie mele e dei prodotti come succo di mela e Sidre

Salvo cambiamenti!

FUNIVIA UNTERSTELL • NATURNO

SÜDTIROL



Seilbahn - Funivia

Naturns



Monte sole di Naturno

Naturno | Tel. +39 0473 66 84 18 | www.unterstell.it



Pagina per bambini

Ponyclub Vill

Hai sognato già da sempre di cavalcare? Vorresti conoscere i pensieri dei pony e saresti felice di poterli curare? Allora vieni da noi.

Giro per bambini: bambini vengono guidati su pony/cavalli / bambini tra 1-4 anni accompagnati dai genitori; a partire da 4 anni anche da soli

Ponyclub (da 6 anni, max. 8 bambini per gruppo, gioco e divertimento): guidare pony, esercizi d'equilibrio, con pony e avelignesi solo passo | staffette, percorso guidato

Haficlub (da 8 anni, max. 8 bambini per gruppo): guidare pony, cavalcata leggera, passo e trotto, esercizi d'equilibrio | percorso guidato/solo

Date: lu - gi d'aprile fino ottobre 2012

Ritrovo: ore 09.00 maneggio Vill, v. Molini 13, Silandro

Durata: ca. 1 ora

Costo: 20,00 Euro a bambino

Prenotazione: necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, maneggio Vill tel 0473 621267

Minigolf per famiglie

Date: giornaliero da marzo fino ottobre 2012
(marzo: lunedì giorno di riposo)

Ritrovo: Freizeitbar, v. Lido 14, Silandro

Costo: 3,50 Euro a persona, 2,50 Euro a bambino

Prenotazione: non necessaria, Info Freizeitbar tel. 0473 621322

Arrampicata per bambini

Il percorso ad alta fune „Alliz” vi garantisce un'avventura indimenticabile con divertimento, movimento e adrenalina. Il parco avventura offre vari livelli di difficoltà che vi portano fino a 15 metri d'altezza.

Date: venerdì d'aprile fino settembre 2012

Ritrovo: ore 10.00 Uhr Parco Avventura, „Allitzer Waldele”
(direzione Alliz)

Durata: ca. 2 ore

Costo: 13,50 Euro a bambino

Num. min.

di partecipanti: 6 bambini

Nota: adatto per bambini da 6-16 anni

Prenotazione: necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Funivia panoramica

... accesso diretto all'Alta Via di Merano



Ad oltre 1.500 m di quota nel cuore del parco naturale Gruppo di Tessa

- ▶ accesso diretto all'Alta Via di Merano
- ▶ discesa a Valle passando per la cascata di Parcines
- ▶ escursioni nella Val di Tel alla "Zielalm" ed al Rifugio Cima Fiammante
- ▶ ascensione alla vetta della Cima di Tel (Zielspitze - 3.006 m)
- ▶ escursione circolare all'Orenknott (2.258 m)

Manifestazioni settimanali 2012 a Lasa e Silandro

Gite guidate in mountainbike con vinschgauBIKE

Date: giornaliero da metà marzo fino ottobre | **Ritrovo/durata:** dipende dal tour | **Costo:** 30,00 Euro a persona prenotando presso APT Silandro-Lasa | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Visita della chiesa parrocchiale S. Giovanni, S. Marco e S. Sisinio nel quadro „Sentieri del cielo” a Lasa

Date: su richiesta da luglio fino settembre | **Ritrovo:** ore 10.00 chiesa parrocchiale S. Giovanni, v. Venosta, Lasa | **Durata:** ca. 2 ore | **Costo:** 10,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 10 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, sig. Waldner Franz tel. 0473 626342

L'„oro bianco” - la visita guidata classica al marmo di Lasa

Date: su richiesta in agosto | **Ritrovo:** ore 10.00 casa culturale, parcheggio v. Felius, Lasa | **Durata:** ca. 2 ore | **Costo:** 8,00 a persona / bambini fino ai 10 anni gratis | **Num. min. di partecipanti:** 10 persone | **Nota:** la portata di bambini piccoli non è raccomandabile! | **Prenotazione:** necessaria, Fam. Waldner tel. 0473 626342

Visita del maso e della produzione tipica al Kandlwaalhof

Date: lunedì a sabato su richiesta (tutto l'anno) | **Ritrovo:** Kandlwaalhof, v. Canale 10, Lasa | **Costo:** 5,00 Euro a persona | **Prenotazione:** necessaria, Fam. Luggin tel. 0473 626627

Gita in carrozza attraverso i frutteti

Date: lunedì (tutto l'anno, tranne giorni festivi) | **Ritrovo:** ore 14.30 APT, v. Covelano 27, Silandro | **Durata:** ca. 1,5 ore | **Costo:** 10,00 Euro a persona; 5,00 Euro bambini fino a 14 anni | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 12.00, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Degustare e assaporare: Distillati di frutta e cioccolato Etisa

Date: lunedì a sabato (tutto l'anno) | **Ritrovo:** ore 18.00 Ausserloretzhof, v. Bersaglio 11, Lasa | **Durata:** ca. 2,5 - 3 ore | **Costo:** 15,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 8 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, Ausserloretzhof tel. 0473 626281 o 335 7120788

Visita storico-culturale a Silandro

Date: martedì d'aprile fino ottobre | **Ritrovo:** ore 10.00 APT, v. Covelano 27, Silandro | **Durata:** ca. 2 ore | **Costo:** 6,00 Euro a persona | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Albergo • Ristorante • Bar

Schwarzer Adler



Fam. Pfitscher

SILANDRO zona pedonale

Adler

Il punto d'incontro
per escursionisti ed amanti della buona cucina!

- piatti del giorno
- specialità nostrane
- specialità di pesce
- cucina internazionale
- vini pregiati
- dolci fatti in casa e gelati

Nel corso dell'anno vengono offerte delle specialità tra cui le settimane del capretto, degli asparagi, dei funghi, della selvaggina, del pesce e della pasta.



www.gasthof-schlanders.com

Tel. 0473 730 222
Fax 0473 732 056

Visita guidata al marmo con Marmor+

Date: martedì dal 27 marzo fino ottobre con prenotazione; martedì 17 luglio al 28 agosto 2012 senza prenotazione | **Ritrovo:** ore 13.30 stazione Lasa | **Durata:** ca. 2 ore | **Costo:** 8,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 8 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Corso di tennis con Christian

Date: martedì da marzo fino ottobre | **Ritrovo:** ore 16.00 Freizeitbar, v. Lido 14, Silandro | **Durata:** ca. 1 ora | **Costo:** 25,00 Euro (prezzo totale 1 ora per 1-4 persone) | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, Presti Christian tel. 338 8406516

Degustazione di grappa all'Ausserloretzhof

Date: martedì a sabato d'aprile fino settembre | **Ritrovo:** ore 18.00 Ausserloretzhof, v. Bersaglio 11, Lasa | **Durata:** ca. 2,5 - 3 ore | **Costo:** 8,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 8 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, Ausserloretzhof tel. 0473 626281 o 335 7120788

Passeggiata storica-letteraria a Lasa

Date: mercoledì da luglio fino settembre | **Ritrovo:** ore 10.45 stazione Lasa | **Durata:** ca. 1,5 ore | **Costo:** 8,00 Euro a persona; 3,00 Euro bambini fino 12 anni | **Num. min. di partecipanti:** 8 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, Stimpfl Wilfried tel. 0473 626577

Concerto serale di una banda musicale o esibizione del gruppo di danza folcloristica o „Schuhplattler“

Date: mercoledì dal 6 giugno al 5 settembre | **Ritrovo:** ore 20.30 padiglione musicale Silandro | Ingresso libero

Guida nei frutteti di mele con il contadino e visita della cooperativa frutticoltori GEOS a Silandro

Date: giovedì 19.04. - 26.04. - 03.05. - 10.05.2012 | **Ritrovo:** ore 15.00 parcheggio stazione Silandro | **Durata:** ca. 1,5 ore | **Costo:** nessun / offerta libera | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Visita dell'acquedotto „Pfeiler e Koundl“ con occhiata nella storia

Date: giovedì in aprile, giugno e agosto | **Ritrovo:** ore 16.00 Ausserloretzhof, v. Bersaglio 11, Lasa | **Durata:** ca. 1 ora | **Costo:** 5,00 Euro a persona; bambini liberi | **Num. min. di partecipanti:** 5 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, Ausserloretzhof tel. 0473 626 281 o 335 7120788

Il nuovo mondo dei distillati - degustazione al Fohlenhof

Date: giovedì (tutto l'anno) | **Ritrovo:** ore 17.00 Fohlenhof, vicino la stazione Lasa | **Durata:** ca. 1,5 - 2 ore | **Costo:** 8,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 4 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, Fohlenhof tel. 0473 626501 / 335 6932000

Piccola, ma confortevole: azienda agricola e distilleria - degustazione al Befehlhof

Date: 1 e 3 giovedì da maggio fino settembre | **Ritrovo:** ore 17.00 Befehlhof, v. Torggl 2, Vezzano | **Durata:** ca. 1,5 ore | **Costo:** 8,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 6 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 12.00, Befehlhof tel. 0473 742197 | **Nota:** altre date su richiesta

Escursione guidata nel Parco Nazionale dello Stelvio con un forestale dall'Haslhof in direzione „Kreuzjöchl“

Date: venerdì 10.08. e 17.08.2012 | **Ritrovo:** ore 9.00 APT, v. Covelano 27, Silandro (concarreggio con le proprie macchine) | **Durata:** ca. 3 - 4 ore (marcia) | **Costo:** 5,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 5 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155 | **Nota:** date per gruppi su richiesta

Taxi d'escursione per Tanas / al Bremsberg

Date: martedì da giugno fino settembre | **Ritrovo:** ore 9.00 stazione Lasa | **Costo:** 8,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 4 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Taxi d'escursione per Außereggen / per Tappein

Date: mercoledì da giugno fino ottobre | **Ritrovo:** ore 9.00 fermata dell'auto-bus Silandro | **Costo:** 10,00 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 4 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Las tel. 0473 730155

Taxi d'escursione all'Haslhof/Monte Tramontana

Date: venerdì da giugno fino settembre | **Ritrovo:** ore 9.00 stazione Silandro | **Costo:** 7,50 Euro a persona | **Num. min. di partecipanti:** 4 persone | **Prenotazione:** necessaria entro le ore 17.00 del giorno precedente, APT Silandro-Lasa tel. 0473 730155

Tutte le manifestazioni con informazioni dettagliati troverete al calendario delle manifestazioni mensile e sul nostro sito internet www.silandro-lasa.it



Il patrimonio dei pionieri del marmo

La consapevolezza dell'immenso valore della candida pietra della valle di Lasa risale alla notte dei tempi. Gli uomini dell'età del rame (3.500 a.C.) apprezzarono e lavorarono di già la "luccicante" roccia naturale. Seguirono i Romani e i Carolingi. Nel Medioevo, i signori territoriali, i principi della Chiesa mitteleuropei, le casate reali ed imperiali impiegarono la pregiata pietra per costruire castelli, chiese e conventi. Rispetto ad altre varietà, il marmo di Lasa era più "vicino", di migliore qualità e più conveniente. Ben presto ci si rese conto che il più grande giacimento di marmo del mondo - imprigionato in un massiccio montuoso - non poteva rimanere inutilizzato. Dovettero passare tuttavia ancora dei secoli finché il ricco marmo di Lasa poté essere estratto industrialmente, in grandi quantità, e portato a valle dalle impervie zone d'alta quota. Josef Lechner fu il primo grande pioniere del marmo di Lasa. Nato nel 1851 in un maso di montagna poco distante dal paese di Lasa, cresciuto come pastorello e semplice servo agricolo, riuscì a realizzare il "sogno americano" nella sua terra natale, non sognando l'oro americano, bensì l'"oro bianco" della montagna di casa. Con grande spirito d'intraprendenza, ricchezza di idee e un'impostazione sociale per i suoi collaboratori, confortata da una profonda fede cristiana, lo scalpellino realizzò le sue visioni e diventò, da semplice servo agricolo, il milionario del marmo. Lechner introdusse nuove tecniche di estrazione in miniera: con mastodontici tiri di buoi, coadiuvati da bufali ungheresi e centinaia di operai, Lechner trasportò a valle blocchi di marmo di dimensioni fino ad allora impensabili e li fece giungere a Vienna, Berlino, Monaco di Baviera,



*Il "pioniere del marmo,"
Josef Lechner*

Londra, persino in America e in Africa dall'imperatore d'Etiopia. Il nome Josef Lechner è oggi sinonimo di impresa pionieristica di livello europeo. La capacità imprenditoriale di questo scalpellino e minatore "visionario" è stata determinante per il lancio economico del suo paese e dell'intera regione all'Epoca del processo di industrializzazione europea sul finire del XIX secolo. Il trasporto del marmo dalle poco accessibili zone d'alta quota non era stato ancora perfezionato. Dovette passare mezzo secolo fino alla maturazione di tecniche di trasporto capaci di soddisfare anche



le particolari esigenze dell'attività estrattiva del marmo. Nel 1928 fu costruito ex novo un grande stabilimento con una cordata finanziaria italo-tedesco-americana: la Società Anonima Lasa per l'Industria del Marmo, in breve "Lasa Marmo". Cuore dell'impianto di lavorazione del marmo fu una struttura di trasporto unica al mondo, ancora oggi in funzione: la ferrovia marmifera di Lasa. Poco meno di un anno e mezzo durarono i lavori di realizzazione dell'impianto di trasporto, un capolavoro d'ingegneria europea, progettato dal suo geniale inventore Ing.

Karl Francini e costruito dalla Adolf Bleichert & Co. Fabrik für Drahtseilbahnen di Lipsia. L'impianto è composto da una combinazione di sistemi unica al mondo, quali teleferica, ferrovia a scartamento ridotto e funicolare (piano inclinato), che permettono il trasporto del marmo senza soluzione di continuità. In altre parole, i blocchi di marmo una volta caricati sui carrelli, non devono più essere trasbordati su altri mezzi fino allo stabilimento di lavorazione. Dalla galleria principale della miniera a 1.567 m.s.l.m la ferrovia marmifera supera un dislivello di quasi 700 metri. Messa in funzione nel 1930, ha lavorato senza inconvenienti o guasti fino ad oggi. Col passaggio della Lasa Marmo SpA alla Lechner Marmor SpA nel 2008, l'intero stabilimento è stato ristrutturato e tecnicamente rimodernato. Obiettivo dei nuovi proprietari è di conservare lo spirito dei pionieri del marmo di Lasa e di dare un seguito alla straordinaria storia della pregiata pietra naturale. A Lasa l'eredità dei pionieri del marmo di un tempo si respira ad ogni passo.

LASA MARMO

LASA MARMO Srl | LECHNER MARMOR SpA
Via del Marmo, 4 | 39023 Lasa (BZ)
Tel. 0473 626 624 | Fax 0473 626 024
info@lasamarmo.it | www.lasamarmo.it

Zona pedonale di Silandro, l'unica in tutta la Val Venosta. Nel pittoresco centro storico, attraversata da romantiche calli, interrotta da bar, caffè e ristoranti e disseminata di negozi di ogni tipo, l'area pedonale è un invito al dolce far niente.

Parrocchiale di Maria Assunta a Silandro

La Parrocchiale di Maria Assunta e la Cappella di San Michele vennero ricostruite in stile neobarocco nel 1499, dopo l'incendio che le aveva devastate, e consacrate sei anni più tardi.

Nel 1758/59 Josef Adam M \ddot{o} lk trasformava poi la parrocchiale gotica a tre navate in un unico spazio che, rinunciando alle stuccature, decise di impreziosire con un grandioso programma d'affreschi raffiguranti la vita di Maria e antichi personaggi biblici.

Attorno al 1900 l'avvento dello Jugendstil lasciò tracce anche su questa costruzione religiosa. Il campanile, alto ben 97 metri, è assunto a simbolo di Silandro. È la torre campanaria più elevata di tutto il Tirolo.

Spitalkirche a Silandro (Chiesa dell'ospedale)

La chiesa è una costruzione gotica dell'inizio del XIV sec.. Anch'essa è stata distrutta dalle fiamme nel 1499. Nel 1514 è stata ricostruita e dotata di una torre a punta. All'interno della chiesa si trovano degli affreschi del XIII e XVI sec. consacrati alla S.S. Trinità. Visita possibile solo con guida. Informazioni presso l'ass. turistica Silandro-Lasa.

Silandro ospita anche uno dei pochi conventi della Val Venosta: **il convento dei Cappuccini**, inserito nel cuore della località eppure lievemente appartato, facile da raggiungere e comunque meritevole di una visita.

Castello di Silandro (Schlandersburg)

Residenza dei conti von Hendl dal XVII sec., il complesso presenta un loggiato a due piani. Pregevoli, inoltre, le belle inferriate alle finestre, il portone incorniciato da pilastri, gli stemmi araldici e la meridiana. Successivamente ampliato e arricchito, il Castello di Silandro è considerato la costruzione rinascimentale di maggior pregio della Val Venosta. Dal 1988 è nelle mani della Provincia di Bolzano e i suoi locali ospitano oggi le sedi di diverse strutture periferiche come la biblioteca centrale, l'ufficio del lavoro, l'ispettorato forestale ecc.

Castello Schlandersberg

A troneggiare sopra l'abitato di Silandro, il castello venne eretto su queste alture rocciose (1.100 m circa) già nel XIII sec. dai signori di Montalban, assumendone i contorni attuali solo nel XVI sec. Il castello fu sede degli omonimi signori von Schlandersberg che nel XV sec. si annoveravano tra le stirpi più importanti del Tirolo. Il ramo maschile della famiglia si estinse nel 1755 e dopo la scomparsa della sua ultima rappresentante femminile, nel 1813, il castello venne dapprima ceduto a una famiglia contadina ed è ancor oggi in mano privata, e non visitabile.

S. Egidio a Corces

La chiesetta è stata costruita 700 anni fa. Sulla parete esterna rivolta a sud si trova un affresco del XII sec. che rappresenta S. Cristoforo.

Nel 1985 furono scoperti altri affreschi del XIII secolo all'interno della chiesa, come un affresco che ritrae la storia della creazione del mondo. Il „Sentiero del Rosario” porta da Corces alla cappella di S. Egidio. Le cinque stazioni sono state realizzate dall'artista Karl Grasser proveniente da Corces.

Chiesa Parrocchiale di S. Martino a Covelano

Fino al 1212 la chiesa era di proprietà dei Signori di Vanga ed era il centro ecclesiale del feudo. Da vedere il trittico del XV sec., l'altare maggiore barocco e il tabernacolo del 700. Visita possibile solo con prenotazione. Informazioni presso l'ass. turistica Silandro-Lasa.

Chiesa di San Nicola a Vezzano, dal campanile romanico, citata la prima volta nel lontano 1432. Gli smottamenti occorsi nel 1840 l'hanno quasi completamente distrutta. La costruzione religiosa odierna, con l'altare principale e i due altari laterali, venne consacrata nel 1845.

Parrocchiale di San Giovanni a Lasa

La Chiesa di San Giovanni si trova nel centro della culla del marmo. Il suo elemento più bello e prezioso non poteva che essere l'abside, interamente realizzata con marmo locale.

La chiesa parrocchiale vera e propria venne eretta solo in seguito. Da ammirare, sull'altare, tre lavori in marmo: l'altare popolare, l'ambo con figure simboliche degli evangelisti e il portatore della luce eterna. Anche l'adiacente cimitero di Lasa è marcato dalla forte presenza di lavori in marmo bianco locale. Ogni tomba viene ornata su richiesta dagli scalpellini locali con motivi religiosi.

Chiesa di S. Nicola a Lasa

Un affresco del XVI sec. raffigurante S. Cristoforo abbellisce la facciata esterna. Nel 1984, durante i lavori di risanamento, sono stati portati alla luce sul lato nord alcuni resti di muri della chiesa più antica, ed è stato trovato un quadro della Madonna ancora in buone condizioni (ubicazione corridoio Municipio di Lasa).

Chiesa di Lourdes a Lasa

Proseguendo verso est sulla strada statale si trova il Santuario della Madonna di Lourdes, costruito nel 1895.

S. Sisinio a Lasa

È una delle chiese più antiche di tutta la Val Venosta (XI sec.). La chiesa preromanica con muro di cinta è posizionata su una collina da dove si può ammirare uno stupendo panorama.

Marmo di Lasa

Non solo è conosciuto a livello mondiale, è unico: l'oro bianco dei Monti Lasa. Il marmo di Lasa viene estratto dal massiccio „Jenn” in Lasa nella cava di „Weißwasserbruch” a 1.553 m e nella cava „Jennwandbruch” a 2.410 m in galleria e nella cava di Covelano a 2.170 a cielo aperto.

”**Pfeiler und Koundl**” un tempo simbolo di Lasa, sono ben visibili dal ponte sull'Adige - piazza del Bagno. Nei tempi antichi, per poter irrigare anche la parte più arida della valle, l'acqua veniva condotta per mezzo di cataletti di larice posti su alti piloni in muratura che passavano sopra i tetti delle case e l'Adige.

Chiesa al Santo Remigio a Oris Dopo parecchi distruzioni a seguito di frane, nel 1852 Oris costruisce una nuova chiesa che viene consacrata 1854. Nel 1935, la chiesa viene internamente restaurata e abbellita. L'intero rivestimento in legno e tutti i dipinti ornamentali sono di questo periodo.

Castello di Cengles

Malgrado il susseguirsi di interventi edilizi, il Castello di Cengles presenta un'immagine chiusa e compatta. Il castello, in passato residenza dei ministeriali di Tirolo e Coira, fu eretto sul finire del XIII secolo. La torre difensiva, tuttavia, è di epoca ancora più antica (1000 circa).

Chiesa Visitazione di Maria ad Alliz

La chiesa risale intorno al 1640 e dispone di un coro ottagonale e una volta a stucchi, simile alle volte a costoloni. Lungo la facciata a nord risulta uno sbiadito affresco che rappresenta le torture a San Sebastiano e risale al periodo della costruzione della chiesa.

Chiesa parrocchiale del Sacro Cuore di Gesù a Tanas

La chiesa è stata costruita negli anni 1895-97 in stile neo-romanico. Gli altari sono sontuose costruzioni di nicchia con sculture di Anton Santifaller. I dipinti sono stati realizzati nel 1937.

Il sentiero diverso - Sentiero rosario a Tanas

Il sentiero rosario ha quattro stagioni che sono postati sul Monte Sole nella Val Venosta da Tanas fino alla chiesetta di San Pietro.

Giochi, sport e divertimento... per tutta la famiglia



**Champions League live
Minigolf Silandro**

**Freizeitanlage
Silandro**

Silandro - Via Lido, 14
Tel. 0473 621 322

Gasthaus



Sonneck

Alliz 11

Val Venosta

Il Gasthaus Sonneck Vi aspetta sopra Lasa nella ridente frazione di Alliz. Herbert, chef e patron, Vi offre piatti della tradizione preparati con grande competenza e utilizzo di prodotti di primissima qualità, la pasta fresca proposta con condimenti diversi. E una piccola selezione di dolci e formaggi per chiudere in bellezza il Vostro pranzo.

Herbert unisce alla grande maestria per la cucina, la passione per i vini e le grappe del territorio. LasciateVi consigliare dallo chef sommelier!

L'ampia terrazza sarà il perfetto teatro per i Vostri pranzi e le Vostre cene.

Giorno di riposo è il martedì. È gradita la prenotazione al numero 0473 626 589.



Musei nei d'intorni

Centri visite del Parco Nazionale dello Stelvio

avimundus - avifauna / Silandro

Orario: maggio fino ottobre - ma - sa: ore 10.00 - 12.00 e 15.00 - 18.00
chiuso i giorni festivi

aquaprad - tra i pesci - un viaggio in mondi sconosciuti / Prato

Orario: ma - ve: ore 09.00 - 12.00 e 14.30 - 18.00
sa, do e giorni festivi ore 14.30 - 18.00

culturamartell - a Martello, nella mia valle / Martello

naturatrafoi - vivere ai limiti / Trafoi

Orario: giugno fino ottobre - ma - ve: ore 9.00 - 12.00 e 14.30 - 18.00
sa, do e giorni festivi ore 14.30 - 18.00

Abbazia benedettina di Montemaria a Burgusio, con museo che ci da un'impressione della vita monastica.

Orario: 27.12.11 - 07.01.12 lu - sa ore 10.00 - 16.00
09.01. - 31.03.12 lu - sa ore 13.00 - 16.00
02.04. - 03.11.12 lu - sa ore 10.00 - 17.00
27.12. - 05.01.13 lu - sa ore 10.00 - 16.00

Museo Folcloristico a Laudes/Malles mostra utensili e attrezzi di lavoro usati dai nostri antenati nella vita quotidiana.

Orario: luglio, agosto e settembre - me e gi: ore 16.00 - 18.00

Museo Venostano a Sluderno mostra la Val Venosta dalla vista ecologica, sociale e culturale.

Orario: aprile fino ottobre - ma - do: ore 10.00 - 12.00 e 15.00 - 18.00

Castel Coira a Sluderno, castello medioevale con l'armeria più grande del mondo

Orario: 20 marzo fino ottobre
ma - do: ore 10.00 - 12.00 (ultima visita guidata alle ore 12.00)
ore 14.00 - 16.30 (ultima visita guidata alle ore 16.30)

Convento San Giovanni - patrimonio culturale mondiale Unesco a Müstair/Svizzera

Orario: maggio - ottobre: ore 09.00 - 12.00 e ore 13.30 - 17.00
novembre - aprile: ore 10.00 - 12.00 e 13.30 - 16.30.
Domenica e giorni festivi: chiuso la mattina

Messner Mountain Museum Ortles a Solda alle pendici dell'Ortles richiama nella sua struttura architettonica i crepacci di un ghiacciaio. È dedicato al „ghiaccio” ed espone la più vasta collezione di dipinti con vedute dell'Ortles.

Orario: 4. domenica in marzo fino 2. domenica in ottobre
e 2. domenica in dicembre fino 1. maggio / me - lu: ore 14.00 - 18.00



Azienda Agricola
Befehlhof

Vini, Grappe, Acquaviti
Degustazione e Vendita

Oswald Schuster via Torggl 2 - Vezzano I-39028 Silandro
Tel./Fax +39 9473 742197 Mobile +39 334 1724800 Email befehlhof@akfree.it



**NEW
opening**

★★★★S
Vinschgerhof

Vecchia Strada Val Venosta 1
Vezzano, I-39028 Silandro
Tel. +39 0473 74 21 13
info@vinschgerhof.com
www.hotelvalvenosta.it



Castello Castelbello a Castelbello

Orario: metà giugno - fine settembre me - sa: ore 14,00, 15,00, 16,00, 17,00
/ domenica e giorni festivi: ore 10.30, 14,00, 15,00, 16,00, 17,00

Messner Mountain Museum Juval a Castelbello/Ciardes, il castello di Reinhold Messner con una preziosa collezione di cimeli tibetani, maschere provenienti dai cinque continenti, e una raccolta di dipinti con vedute delle grandi montagne sacre.

Orario: 4. domenica in marzo fino 30. giugno
e 1. settembre fino 1. domenica in novembre
gi - ma: ore 10.00 - 16.00 - solo visite guidate

Chiesa e museo S. Procolo a Naturno

Orario: 27.03. - 04.11.12 ma - do: ore 9.30 - 12.00 e 14.30 - 17.30

Archeoparc in Val Senales porta i visitatori nel mondo di „Ötzi”, the „Iceman”

Orario: 31.03. - 04.11.2012
ma - do: ore 10.00 - 18.00 - luglio e agosto: giornaliero

Mondotreno a Rablá è la più grande installazione digitale di ferrovie in miniatura d'Italia.

Orario: ma - do: ore 10.00 - 17.00 - Chiuso 1 gennaio, 24 e 25 dicembre

Museo delle Macchine da Scrivere a Parcines

Orario: aprile - ottobre lu + ve: ore 15.00 - 18.00,
ma - gi: ore 10.00 - 12.00 e 15.00 - 18.00, sa: ore 10.00 - 12.00
novembre - marzo ma: ore 10.00 - 12.00

I Giardini di Castel Trauttmansdorff e il „Touriseum” a Merano, piante di tutto il mondo e 200 anni della intensa storia del turismo tirolese.

Orario: 01.04. - 31.10.12: ore 9.00 - 21.00
01.11. - 15.11.12: ore 9.00 - 18.00
Nessun giorno di riposo! Agli animali non è consentita l'entrata.

Castel Tirolo a Tirolo con il Museo Storico-culturale della Provincia di Bolzano

Orario: marzo fino dicembre: ma - do: ore 10.00 - 17.00
agosto: ore 10.00 - 18.00

Museo archeologico dell'Alto Adige a Bolzano mostra il mondo preistorico del Iceman, nostro „Ötzi”...

Orario: ma - do: ore 10.00 - 18.00
luglio, agosto e dicembre giornaliero
chiuso 1 gennaio, 1 maggio, 25 dicembre

Messner Mountain Museum Firmian al Castel Firmiano a Bolzano, il percorso espositivo si snoda tra le torri, le sale, i cortili ed offre una visione d'insieme dell'universo montagna.

Orario: 1. domenica in marzo fino 3. domenica in novembre
ve - me: ore 10.00 - 18.00

Tutte le informazioni senza garanzia!

Offerte per lo sport e tempo libero

Area Kneipp

- Silandro, zona sportiva
-

Arrampicate:

- Juval, Giardino per arrampicare Juval
 - Martello, Trattoria, Palestra con stanza Boulder
Iscrizione: tel. 338 688 1 208 (Renè) o tel. 339 698 1 240 (Christian)
 - Solda, Palestra di roccia sulla Via n. 3 sotto la stazione della seggiovia orso
Via ferrata Croda di Cengles 3.375 m / Via ferrata „Tabaretta” 3.010 m
Info Scuola d’Alpinismo Ortles, tel. 0473 613 004
 - Sluderno, Palestra, la chiave si ritira presso l’Hotel Engel piazza della Chiesa;
givedì giorno di riposo. Info presso il signor Anstein, tel. 333 538 6 108
-

Biliardo:

- Bar Freizeitanlage - Silandro, zona sportiva 14 - tel. 0473 621 322
 - Bistro Goldener Löwe - Silandro, via Dante 6 - tel. 0473 730 188
-

Bowling:

- 4 piste nuove presso la Casa della Cultura „Karl Schönherr” -
Silandro, via A. Hofer 1/f - tel. 0473 620 474
-

Cavalcare:

- Maneggio Vill - Silandro, via Mulino 13 - tel. 0473 621 267
-

Fitness/Wellness:

- ”Body Art” Hotel Vier Jahreszeiten - Silandro, via A. Hofer 8 -
tel. 0473 621 400
-

Minigolf:

- Impianto con 18 buche - Silandro, zona sportiva 14 - tel. 0473 621 322
-

Noleggio biciclette:

- Bikeman - Silandro, parcheggio Stainer - tel. 0473 732 387
 - Moto Bike Shop - Silandro, via Covelano 15 - tel. 0473 730 566
 - Stazione ferroviaria: Bici Val Venosta - tel. 0473 201 500
-

Nuoto:

- Piscina all’aperto Lasa. Aperto da metà giugno
- Piscina all’aperto Silandro. Aperto da metà giugno
- Piscina coperta „AquaForum” Laces, www.aquaforum.it
- Piscina coperta „Sport + Well” Malles, www.sportwell.it
- Acquavventura Naturno, www.erlebnisbad.it
- Terme Merano, www.thermemeran.it

Parapendio:

- Hotel Watles, Burgusio, Info e prenotazione, tel. 0473 835 411
 - FLY2MERAN, S. Martino i. P., tel. 335 543 8 555
 - „Tandemclub Ifinger”, Scena, tel. 339 7631715
-

Parco avventura

- Parco avventura Lasa - Allitzer Waldele (direzione Alliz), tel. +39 3804206729
-

Pattinaggio:

- Zona sportiva Silandro
 - Zona sportiva Lasa
-

Pesca:

- Informazioni per la pesca in Val Venosta e permessi presso il negozio Tappeiner Christine, Silandro, Via Principale, 83 - tel. 0473 730 158
 - Laghetto Brugg - pesca a mosca (permesso giornaliero)
 - Laghetto di Coldrano (permesso giornaliero)
 - Laghetti di Prato, Spondigna (permesso giornaliero)
-

Pista per slittini su rotoia „Alpin Bob Merano 2000“

Funivie Monte Merano 2000 - Merano, Via Val di Nova 37, tel. 0473 234 821

Poligono:

- Poligono Silandro-Corces - Corces 238 - tel. 0473 620 507
 - Per ospiti: ogni giovedì (maggio - ottobre) dalle ore 20.00 - 22.00 nella casa culturale di Corces
-

Rafting, Canyoning, Kajak, Hydrospeed

- „Acquaterra” Adventureclub, - tel. 0473 720 042 - 336 611 336
-

Tennis:

- Zona sportiva Silandro - Freizeitbar tel. 0473 621 322
 - Zona sportiva Lasa - Bar Sisinius, tel. 0473 626 067
 - Zona sportiva Oris - Bar Sport Bistro, tel. 0473 739 696
-

Tiro con l'Arco

- VenostArc-percorso con animali 3D - Tarres/Malles, www.bogenschiessen-vinschgau.com
-

Wellness, Massaggi e Meditazione

- Bonora Rita - Lasa, Via Venosta 69 - Tel. 333 4674037
-

Zone sciistiche

- 15 zone sciistiche per tutta la famiglia www.ortlerskiarena.com

Informazioni utili

Numeri d'emergenza:

- Pronto soccorso 118
- Polizia 113
- Carabinieri 112
- Vigili del fuoco 115

Medico:

- a Silandro: • Dr. Tappeiner, via Schlandersburg 2, tel. 0473 730 733
- Dr. Gluderer, Parco Plawenn 11, tel. 0473 730 267
- Dr. Kaserer, Via A.-Hofer 10, tel. 333 4 766 411
- a Lasa: • Dr. Scherer, vicolo Scuola 4, tel. 0473 626 506
- Dr. Plangger, vicolo Tanas 11 Oris, tel. 328 491 0 760
- Dr. Kaserer, vicolo Scuola 1, tel. 333 476 6 411

Dentista:

- Dentalmed, Silandro via Ospedale 15, tel. 0473 621 764
- Dentalmed, Lasa via Venosta 61, Tel. 0473 626 699
- Dr. Knoflacher, Silandro via Principale 14, tel. 0473 621 733
- Dr. Müller, Silandro via Grübl 5, tel. 0473 730 525

Farmacia:

- a Lasa, via Venosta 39, tel. 0473 626 398
- a Silandro, via Ospedale 4, tel. 0473 730 106 - chiuso mercoledì pomeriggio

Ospedale:

- a Silandro, via Ospedale 3, tel. 0473 738 111

Accesso internet:

- Biblioteca Lasa (necessario carte d'identità)
- Biblioteca Silandro (necessario carta d'identità)
- Bar Cremona Silandro
- WiFree a Silandro in piazza culturale e piazza Plawenn

Alto Adige Mobil

- La **carta valore** è disponibile da 5,00 - 10,00 - 25,00 Euro, è trasferibile ed è valida un anno.
- Con la **Mobilcard** è possibile viaggiare a bordo di tutti i mezzi del trasporto pubblico in Alto Adige per parecchi giorni. La **museumobil Card** permette in più anche l'ingresso a ca. 80 musei e collazioni in tutto l'Alto Adige.
- Il **Bikepass Alto Adige** rende possibile di noleggiare una bici presso un punto di noleggio e di viaggiare gratis con treno o bus al ritorno. La bici deve essere consegnata in uno dei punti noleggio prima di salire sui mezzi pubblici.

Biblioteca

- Biblioteca Schlandersburg, Via Schlandersburg 6, tel. 0473 730 616 - Orario: lu - ve: ore 09.00-12.00; ore 14.00-18.00, ma: ore 14.00-20.00, sa: ore 09.00 - 12.00
- Biblioteca Lasa, Vicolo Scuola 3, tel. 0473 626 714 - Orario: lu/ma/gi/ve: ore 08.30-11.30, lu: ore 15.30-17.30, me: ore 17.00-19.00, ve ore 14.00-17.00

Cooperative

- GEOS, Silandro, Via Protzen 3, tel. 0473 737 100
- ALPE, Lasa, Via Industriale 28, tel. 0473 626 160
- OVEG, Oris, Via Moosburg 52, tel. 0473 739 932

Guide alpine:

- Scuola d'Alpinismo Ortles, Solda, tel. 0473 613 004
- Maschler Georg, Val Martello, tel. 380 420 6 729

Guide d'escursione:

- Bodini Gianni, Silandro, tel. 0473 621 251
- Daniel Erich, Silandro, tel. 0473 730 450

Meccanico:

- Auto Moser Arnold, Silandro Via Statale 22
tel. 0473 621 185 (Bosch Service, Peugeot)
- Auto Telser, Silandro Vezzano 122, tel. 0473 742 580 (Ford)

Mercati:

- ogni martedì a Prato
- ogni mercoledì a Malles
- ogni giovedì a Silandro
- ogni venerdì a Merano e Laces
- ogni sabato a Naturno e Bolzano
- aprile-ottobre: ogni gio. mercato dei contadini a Silandro
- Mercato annuale a Lasa: 30.04. - 17.09. - 24.10.2012
- Mercato dell'usato a Silandro: 25.03. - 29.04. - 27.05. - 28.10. - 25.11.2012

Noleggio macchina

- Auto Telser, zona industriale Vezzano, tel. 0473 742 580
- Mobilcar, stazione Silandro, tel. 329 454 4 006

Santa Messa:

- in lingua italiana domenica alle ore 10.00 nella chiesa dei Cappuccini a Silandro

Taxi:

- Arturs Shuttleservice, tel. 333 6001166
- Mobilcar, tel. 329 454 4 0063
- Stegges Taxi, tel. 335 5440620

Trasporto bagagli

- Ditta Otl, tel. 0471 935 525, Fax 0471 935 518
- Ditta Insam Express, tel. 0471 796 110, Fax 0471 796 109, www.insamexpress.it

Ufficio degli oggetti smarriti online

- www.fundinfo.it

Ufficio postale:

- lu - ve: ore 08.00 - 13.30
- sa: ore 08.00 - 12.30

Veterinario:

- Pinggera Hubert, orario ogni venerdì dalle ore 9.00 - 9.30 nel municipio a Silandro
- Pinggera Hubert, orario ogni venerdì dalle ore 10.30 - 11.00 nel municipio a Lasa
- Dr. Horst Mairhofer, Via Franz-Tumler 31, Lasa - tel. 0473 626 464 / 348 852 7 225

Il paradiso escursionistico alpino
di prima classe

Zona Ortles

SOLDA/TRAFOI

WEBBOSA Silandro
Foto: Tappener, Drescher, Filz

Funivie Solda
con Rifugio Madriccio
e ristorante a monte

Seggiovia Pulpito
con ristorante a monte

Seggiovia Orso
con ristorante a monte K2

Seggiovia Trafoi
con Rifugio Forcola

Ristorante a monte Pulpito



Rifugio Madriccio



Ristorante a monte K2



Rifugio Forcola



Sconti con la
tessera ospiti



FUNIVIA SOLDA

Tel. 0473 613047  www.funiviasolda.it



Silandro-Lasa

nel Parco Nazionale dello Stelvio

Aree turistiche in Val Venosta

Ufficio Silandro:

settembre - giugno:

lu-ve ore 09.00 - 12.30 & 14.00 - 18.00

luglio & agosto:

lu-ve ore 09.00 - 12.30 & 14.00 - 19.00

giugno - settembre:

sa ore 09.00 - 12.30

Domenica e giorni festivi chiuso!

Ufficio Lasa (stazione):

Pasqua - ottobre:

lu-ve ore 14.00 - 18.00

giugno - settembre:

sa ore 10.30 - 12.30

Domenica e giorni festivi chiuso!

Ass. Turistica Silandro-Lasa nel Parco Nazionale dello Stelvio

Via Covelano, 27 - I-39028 Silandro BZ Südtirol/Alto Adige

Tel. 0473 730 155 - Fax 0473 621 615

www.silandro-lasa.it - info@silandro-lasa.it

www.altoadige.info - www.valvenosta-altoadige.info



Raiffeisen